அசல்

19.7.07. கோபநாதன்.

அசல் -1. நகல் -1 ✓

Copied in. த.க. VOL 'C'

P. 202-208

ஸ்ரீரங்கம்,
19.7.07.

சிநேக சாவதானங்களோ
காரம். உபய க்ஷேமோபரி: தங்க
ளிடம் உத்திரவு பெற்று ஷுமாரா,
திருநெல்வேலி ஜில்லாக்களிலுள்ள
உத்தேசித்துள்ள இடங்களைப் பார்த்து சில
நாட்களுக்குமுன் இவ்விடம் வந்து
சேர்ந்தேன்.

இரண்டு மூன்று நா
ட்களுக்குமுன் ம.கா.ரா.ஸ்ரீ வெங்கய்
யரவர்களால் எழுதப்பட்ட வேதா
ந்திர ரிப்போர்ட் கிடைத்தது. அ
திலிருந்த விஷய சமாசாரங்கள்
காணப்படுகின்றபடியால், தங்களுக்கு
பிரயோஜனப்படுமென்று இக்கடி
தம் எழுதலானேன்.

19.7.07. கோபிநாதன்.

அசல் -1. நகல் -1

திருக்கடவூர் அமிர்தகடேசுவரர்
கோயில் முற்பிராகாரத்துத் தென்சுவரில்
ஒருசாஸனமுள்ளது. அதில் இவன்,
~~[illegible]~~ குலோத்துங்க சோழவளநாடாகிய
புலியூர்க் கோட்டத்துக் குன்றத்தூர் நாட்
டுக் குன்றத்தூருடையான் [illegible]காலசோ
ழப்பல்லவரையனாகிய சேக்கிழான்
~~[illegible]~~ அம்மையப்பன் பராந்த
கதேவன். என்பவன் [illegible]
பல் மணாற்குன்று என்னும் இடத்தில் [illegible]
த்தம் பூமிதானம் செய்தானென்றும்,
அது திரிபுவனச் சக்கரவர்த்தி கோ
த்துங்கசோழதேவன் (ரிபோர்ட்டால்
~~இ~~ன்னாரென்று தெரியவில்லை) ராஜ்
யவருஷம் 4ல் செய்யப்பட்டதென்
றுமறிகிறது; இச் சேக்கிழாரும்
பெரியபுராணகாரராகிய சேக்கி
ழாரும் ஒருவரோ வென்பது கோ
த்துங்கனிருந்தவன் என்று தெரிந்தால்
நிச்சயிக்கலாம்.

அடுக்~~[illegible]~~கள சாஸனங்க
ளில் 'பாடவேலிய, உற்பவேலிய,
அம்பர்நாட்டுப் பாடவேலிய கடலூர்'

19.7.07. கோபிநாதன்.

அசல் -1. நகல் -1

என்று தெரிகிறது.

[illegible] 17ம்

வருஷத்தில் [illegible] திருச்

[illegible] [illegible] (திருவாவ

[illegible]) [illegible]

[illegible] [illegible] [illegible]

[illegible] பட்டன.

[illegible]

திருக்கோவலூர் [illegible], கோவலிலிருந்து

12 மைல் தூரத்திலுள்ள [illegible]. அங்கு

ள் கோயில் சாஸனங்களில் [illegible]

[illegible] அவர்களை [illegible]

[illegible] போக்கிரங்கள் [illegible]

[illegible] என்றும் பெயர்கொ

ள்ளன

காஞ்சிபுரத்துக்கு [illegible] மேல்புறம்

(திருமாற்பேறு) என்றும் ஊர் [illegible]

[illegible] பாடியவர்

[illegible] சாஸனப் பெயர். இவ்விருந்து

[illegible] [illegible]

[illegible]

[illegible] என்பவன் [illegible] "[illegible]

[illegible]" என்றும் [illegible]

[illegible], அப்படிக்கே [illegible]

அசல்

அசல்

ஜடிலனாகவும் [illegible] பாண்டிய வமிசத்தில்,
1. ஜயந்தனென்றொருவன் பிறந்தனெ
ன்றும், இவன் மகன்
2 அரிகேசரி, அஸமஸமன், அலங்கிய
விக்ரமன், அகாலகாலன், மாறவர்மனெ
ன்றும், சங்கரமங்கையில் பல்லவனை
வென்றவனென்றும், பராங்குசனென்று
ம் பெயருடையவனென்றும்; இவன் மகன்
~~3 ஸ்ரீ ராஜஸிம்மன், இவன் மகன்~~
~~4 [illegible]~~ 3 ஜடிலவர்மன் (கி.பி. 770)
இவன் மகன், 3a, ராஜஸிம்மன் இ
வன் மகன் 4 வரகுணமஹாராஜனென்றும் இ
வன் மகன்
5. ஸ்ரீமாறன், ஸ்ரீவல்லபன், ஏகவீரன்,
பரசக்ரகோலாஹலன், மாய பாண்டிய
னை வென்றோன், ஈழம், [illegible], பல்லவ
ஸ்ரீவல்லப [illegible]
னென்றும்; இவன் மகன்
6 வரகுணவர்மன், 7 பராந்த
க வீரநாராயண சடையனென்று
ம் இவர்களில் [illegible] வன் [illegible]
[illegible] செய்து [illegible]
[illegible] என்று [illegible]
[illegible] ன்றும் இவன் [illegible]
[illegible] என்றும், இவன் மகன்

அசல்

8 இரண்டாவது [illegible], [illegible]
[illegible], [illegible] என்று
கூறியிருக்கின்றனர்.

இதில், [illegible]
நான், [illegible]
[illegible]
[illegible] என்று கூறுகின்றோம்.

[illegible] என்பவன் [illegible]
[illegible]
(கி.பி. 1170)

வரதுங்கராமன் [illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible] பட்டவன்.

[illegible] என்பவன்,
[illegible]
[illegible] என்று [illegible], அதில்
[illegible] என்று, இவன் [illegible]
[illegible] I என்பவனால் [illegible]
[illegible] என்று [illegible] கூறுகின்றது.

[illegible]
[illegible],

சங்கம் [illegible] என்று கூறு
கின்றனர். அவர்கள் இன்னார் என்றும்
இக்காலத்துத் தெரியவில்லை.

[illegible]
[illegible]:—

மூன்றாவது [illegible] 32 வது [illegible]
[illegible], [illegible]
[illegible], பாரதத்தைத் தமிழி
ல் செய்தோன், [illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible] என்று
கூறுகின்றது.

அதிவீரராமபாண்டியன், இவன்
[illegible]
[illegible]
என்னும் [illegible] கி.பி. 1583 இல்
பட்டமெய்தினான் [illegible]
[illegible] கூறுகின்றது.

அசல்

திருப்பாதிரிப்புலியூர் [illegible]
ல் [illegible] இருப்ப பரசமய கோளரிய
னென்பவன், [illegible] புராணமே,
திருப்புலியூர் [illegible] பாதிரியென்றும்,
[illegible]
[illegible]

திருப்பாதிரிப்புலியூர் ....
[illegible]
அமய [illegible]
[illegible] புராணம் [illegible]
[illegible] [வர] [illegible]
[மணை] [illegible] ... ...
[illegible]
[illegible]
[illegible] —

[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]

ஜடிலனாகவும் கீர்த்திப்பெற்றவனென்றும்,
1. ஜயந்தனென்று ஒருவன் பிறந்தானெ
ன்றும், இவன் மகன்
2 அரிகேசரி, அசமசமன், அலங்கி
யவிக்கிரமன், அகாலகாலன், மாறவர்மனெ
ன்றும், சங்கரமங்கையில் பல்லவனோடு
பொருதவனென்றும், பராங்குசனென்று
ம் பெயருடையவனென்றும்; இவன் மகன்
~~3 கோச்சடையன், இவன் மகன்~~
~~4 [illegible]~~ 3 ஜடிலவர்மன் (கி.பி. 770)
இவன் மகன், 3a, கோச்சடையன்; இ
வன்மகன் 4 வரகுணமகாராஜனென்றும்; இ
வன் மகன்
5. ஸ்ரீமாறன், ஸ்ரீவல்லபன், ஏகவீரன்,
பரசக்ரகோலாகலன், மாயபாண்டிய
னென்றும், [illegible], [illegible], பல்லவ
[illegible]
னென்றும்; இவன் மகன்
6 வரகுணவர்மன், 7 பராந்த
கன் வீரநாராயண சடையனென்று
ம் இவர்களில் பின்னவன் [illegible]
[illegible] செய்து [illegible]
[illegible]
[illegible] இவன் [illegible]
[illegible] இவன் மகன்

[illegible]

நகல்

ஸ்ரீரங்கம்,
19-7-07

அநேக சாஷ்டாங்க நமஸ்காரம்.

உபய குசலோபரி:

தங்களிடம் உத்திரவு பெற்று மதுரை, திருநெல்வேலி ஜில்லாக்களின் நான் உத்தேசித்த விடங்களைப் பார்த்துச் சில நாள்களுக்கு முன் இவ்விடம் வந்து சேர்ந்தேன்.

இரண்டு மூன்று நாள்களுக்கு முன் மகாராஜ-ஸ்ரீ வெங்கைய ரவர்களால் எழுதப்பட்ட வருஷாந்திர ரிபோர்ட்டு கிடைத்தது. அதில் சிற்சில விசேஷ சமாசாரங்கள் காணப்படுகின்றபடியால், தங்களுக்குப் பிரயோஜனப்படுமென்று இக்கடிதம் எழுதலானேன்.

திருக்கடவூர் அமிருதகடேசுவரர் கோயில் முதற் பிராகாரத்துத் தென் சுவரில் ஒரு சாஸனமுள்ளது. அதில் ஒருவன், குலோத்துங்க சோழவளநாடாகிய புலியூர் கோட்டத்து குன்றத்தூர் நாட்டு குன்றத்தூருடையான் கரிகால சோழப் பல்லவரையனாகிய சேக்கிழான் அம்மையப்பன் பராந்தகதேவன் என்பவன் எருக்காட்டுச்சேரியில் மணற்குன்று என்னுமிடத்தில் கொஞ்சம் பூமிதானம் செய்தானென்றும், அது திரிபுவனச்சக்கரவர்த்தி குலோத்துங்கசோழதேவன் (ரிபோர்ட்டால் இன்னனென்று தெரியவில்லை) ராஜ்ய வருஷம் 4-ல் செய்யப்பட்டதென்றும் கூறுகிறது. இச்சேக்கிழானும் பெரிய புராணக்காரராகிய சேக்கிழாரும் ஒருவரோவென்பது குலோத்துங்கனித்தவன் என்று தெரிந்தால் நிச்சயிக்கலாம்.

கடவூர் சாஸனங்களில் 'படைஏவிய, உள்படையேவிய, அம்பர் நாட்டுப் படையேவிய கடவூர்' என்று குறித்திருந்தது.

விக்கிரமசோழன் ஆட்சியின் 17-ம் வருஷத்தில் மாணிக்கவாசகருடைய திருச்சாழலை இலாவானதூர் (இறைவானறையூர்) உடையார் பாகங்கொண்டருளிய ஈசுவரர் முன்பாக ஞாயிற்றுக் கிழமைகள் தோறும் பாட சில நிலங்கள் விடப்பட்டன.

இராமம் என்பது கடலூர் ஜில்லாவில் திருக்கோவலூர் தாலூக்காவில் கோவலிலிருந்து 12 மைல் தூரத்துத் தென்கிழக்கே யுள்ளது. அவ்வூர் கோயிலை

நகல்

சாஸனங்கள் ஆழ்வாத்தளியென்றும், ஈசுவரரை உடையார் ஸ்ரீ யாழ்வாத்தளி மேல்தானமுடையார் போக்கினைக் கொடுத்தருளிய நாயனார் என்றும் பெயர் கூறுகின்றன.

காஞ்சிபுரத்துக் கடுத்த திருமால்புரம் (திருமாற்பேறு) என்றும் ஊரிலிருக்கும் விஷ்ணு கோயிலுக்கு கோவிந்தப்பாடி யாழ்வார் கோயிலென்று சாஸனப் பெயர். இவ்விஷ்ணுவைப் பற்றி, மூவேந்தப் பிடாரர் வேளாரான குளக்கிடையான் அருணிலை ஸ்ரீகிருஷ்ணன் என்பவன் தந்தை "கோவணத்குழல்" என்று ஆரம்பிக்கும் பதிகமொன்று பாடினனென்று, அப் பதிகம் ஒரு உத்சவ தினத்தில் பாடும் படிக்கானவற் பாடுகள் இக்கிருஷ்ணன் செய்தானென்றும் கூறப்பட்டிருக்கிறது. இது முதல் ராஜராஜன் ஆட்சியின் 10-வது வருஷம் அக்கோயிலிலேயே இன்னொரு காலமென்று ஏற்படவில்லை.) திருவாய்மொழி பாடச் சில பணம் கொடுக்கப் பட்டதாகத் தெரிகிறது.

மதுரைப் பக்கத்துச் சில கிராமங்களில் 2000 வருஷங்களுக்கு முன்னிருந்த புத்தப் பாழிகளும், அவைகளுள் அக்காலத்திய அக்ஷரங்களில் சாஸனங்களும் கிடைத்தன. சாஸனங்களின் வடிவம் இன்னதென்று தெரியவில்லை.

பழைய பாண்டியர்களைப் பற்றிய இரண்டு தாம்ர சாஸனங்கள் - மகா-ள-ஸ்ரீ வெங்கோப ராயரவர்கள் சின்னமனூரில் கண்டு பிடித்தார்கள். அவைகளின் விஷயம் அடியில் காண்பன.

பாண்டியர்களில் முதன் முதலிருந்த வரசர்களில் ஒருவன் மேருவில் கயல் பொறித்ததாகவும், மற்றொருவன் இந்திரனிடம் பாதிராஜ்யமும் அவன் மாலையும் பெற்றதாகவும், இன்னமொருவன் கடலை வென்றதாகவும், பின்னொருவன் 1000 யாகங்களியற்றியதாகவும் கூறிப் பின்னிவ் வமிசத்தில்,

1. ஜயந்தன் என்று ஒருவன் பிறந்தானென்றும்,
இவன் மகன்
2. அரிகேசரி, அஸமஸமன், அலங்க்ய விக்கிரமன், அகாலகாலன், மாறவர்மனென்றும், சங்கரமங்கையில் பல்லவரோடு பொருவன் என்றும், பராங்குசன் என்னும் பெயருடையவன் என்றும்; இவன் மகன்

நகல்

3 ஜடில வர்ம்மன் (கி.பி. 770)
இவன் மகன் 3a, முதல் ராஜசிம்மன், இவன் மகன் 4 வரகுண மஹாராஜாவென்றும் இவன் மகன் 5 ஸ்ரீ மாறன், ஸ்ரீவல்லவன், ஏகவீரன், பரசக்கிர கோலாகலன், மாயபாண்டியனை வென்றேன், கேரள, சிம்மள, பல்லவ வல்லப அரசர்களைத் தோல்வியடைவித்தானென்றும், இவன் மக்கள்
6 வரகுண வர்ம்மன், 7 பராந்தகன் வீரநாராயண சடையன் என்றும் இவர்களில் பின்னவன் பெரகிரி என்னுமிடத்தில் சண்டை செய்து உக்கிரனைப் பிடித்துக் கொண்டு, பெண்ணைகடத்தையு மழித்தானென்றும் இவன் மனைவி பெயர் வானவன் மஹாதேவியென்றும், இவன் மகன்
8 இரண்டாவது ராஜசிம்மன் மந்தர கௌரவன், அபிமானமேரு என்று கூறியிருக்கின்றன.

இதில் அரிகேசரி பராங்குசனை நான், இறையனார்க் பொருளில் உதகரித்திருக்கும் கேரள நாயகனாகிய பராங்குசன் நெடுமாறனென்று எண்ணுகிறேன்.

ஜடிலன் என்பவன் ஆனைமலையில் நரசிம்மஸ்வாமிக்குக் கோயில் குடைவித்தான். (கி. பி. 770)

வரகுண ~~மகா~~ராஜன் தான் திருவிடைமருதூர் மும்மணிக் கோவை, திருவிளையாடல் புராணம், மாணிக்கவாசகர் திருச்சிற்றம்பலக் கோவையார் முதலியவைகளில் குறிக்கப் பட்டவன்.

ஸ்ரீமாறன் ஸ்ரீவல்லபன் என்பவன், நான் தங்களிடத்தில், சித்தண்ணவாயில் சாஸனமொன்று கொடுத்தேனே, அதில் சொல்லியவனென்றும், இவன் சோழ பராந்தகன் I என்பவனால் தோற்க(டிக்க)ப்பட்டவனென்றும் எனக்குத் தோன்றுகிறது.

இதிலேயே சில பாண்டியர்களை பாரதம் பாடுவித்தோன் ஒருவனென்றும், சங்கம் அமைத்தோன் ஒருவனென்று கூறுகின்றன. அவர்கள் இன்னாரென்றும் இக்காலத்தாரென்றும் தெரியவில்லை.

போன வருஷத்திய ரிபோர்ட்டில் வெளிவந்த சில விஷயங்கள்:—

நகல்

ஸ்ரீரங்கம். கோபிநாதராயர்
கடிதம். பக். 4

மூன்றுவது ... வருஷத்தில், ... மொன்றில், பா... சிவ மார்க்கத்க... தனக்கோட்ட... கத்து அரணி... வத்ஸராஜன், ... தில் அண்டமு... வினக்கு வைத்...

அதிவீர ரா... மகனகிய வரது... களும் 4துக்கே... கி.பி. 1583... தார்கள் என்... கிறது.

திருப்பா... இரும்பைப் பரசி... கன்னிவன புர... பாடினனென்று... பாட்டும் காண...

தனைத்...
னவீரை...

கோளரிமாமுன... கொழித்த வ... காட்டுதலா... யிருந்தி வி... மாயுள்ளம்பு... தோமிரண்டு...

மேற் கூறிய... யோகப்படுமென்... ளருமையான க... வழிய நேர்ந்தத... கிறேன்.

இத்தன்ன வ... து அனுப்பிக்க 2...
அநேக...

...சோழத்துங்கன் 3வது இராஜ்ய ...திந்த திருவாலங் காட்டுச் சாஸன ...ரதத்தை இனிய தமிழில் செய்தோன், ...த நன்குணர்ந்தாணிகிய குன்றவர்த் ...து இல்லத்தார் நாட்டு அரும்பாக் ...விசாகன் திரைசோழத்திய மல்லன் ...திருவாலங் காட்டில் திருவரங் ...கிமிர்ந்தருளின நாயனருக்கு ஒரு ...தானென்று கூறியருக்கிறது.

...மபாண்டியன், இவன் இற்றப்பன் ...ந்த ராம பாண்டியன் இவ்விருவர் ...ாட்டையெனும் கிராமத்தை ...ல் பட்ட விருத்தியாய்க் கொடுத் ...ஒரு தாமிர சாஸனம் கூறியதே.

...திரிப் பூ புலியூர் சாஸனமொன்றில் ...மய கோளரிமாமுனியென்பவன், ...வணமும், பூம் புலியூர் நாடகமும் ...ம், அதைத் தவிர அடியால் வரும் ...ப்படுகின்றன.

திருப்பாதிரிப் புலியூர் — — —
...த்தலவனிரும்பைப் பரசமயக்
...க்கு
...டாதசபுராணம் பழுத்தபடி
...திரும் [வு]த்தியில் யூரு[மனை]
— — — கி — — — யமுத்து மறைதந
...ண்ண விறையாலியாம் வகைதக்
...ாவே.

...விஷயங்கள் அவ்வாட்த்திற்கு உப. ...துணிந்து எழுதி அனுப்பினேன். தங்க ...லத்தில் கொஞ்சம் அன்னுள் செல ...ற்கு மன்னிந்தருளப் பிரார்த்திக்...

...யிற் சாஸனத்தைத் தயவு கூர்ந் ...த்தரவாக வேணும்.

சாஷ்டாங்க நமஸ்காரம்,
பாலகன் கோபிநாதன்.

நகல்

22. ப. 158

226

ஸ்ரீரங்கம்
கோபிநாத ராயரவர்கள்
(சாஸனக்) கடிதம்
4. பக்கங்கள்.
19.7.07

Copied
p. 202-208
ஐ.க. vol 'C'

2

சேக்கிழான் என்ற
குறிப்பு திருக்கடவூர்க்
கோயில் சாஸனத்தில்
காணப்படுகிறது.